

# SOTTEVILLE

LE JOURNAL DES SOTTEVILLAIS

MAG

#MAI 2023



## Projets jeunesse !







## RETOUR EN IMAGES

Carnaval  
des enfants et  
Terra Cité

4 et 5



## RETOUR EN IMAGES

Semaine  
Olympique et  
Paralympique

7



## ACTU

Fête des voisins :  
spectacles et  
convivialité !

8



## ACTU

Quinzaine de la  
danse : entrez  
dans la ronde !

9



## ACTU

Les enfants ont  
rendez-vous au  
marché

12



## DOSSIER

Projets  
jeunesse !

13



## PORTRAIT

Léonie  
Cambours  
vise Paris 2024

18



## FOCUS

Quoi de prévu  
secteur Martyrs  
Canadiens ?

20



## ZOOM BIBLIOTHÈQUE

Conférence  
autour de  
Hayao Miyazaki

25

**SOTTEVILLE**  
LE JOURNAL DES SOTTEVILLAIS **MAG**

Mensuel d'informations locales et municipales  
Réalisation : Ville de Sotteville-lès-Rouen  
Directrice de publication : Luce Pane  
Co-directrice de publication : Alexis Ragache  
Rédaction : Steve Meury, Frédéric Borghino,  
Romain Boutault  
Mise en page : Carole Chrétien  
Maquette : Perroquet bleu - bleu.net  
Télécopie 02 35 62 35 57

Impression : Passion Graphic



Photographie de couverture et d'édito :  
Bruno Maurey  
Illustrations : Freepik.com et Adobe Stock.com

Distribution : Adrexo, tél. 02 35 62 57 10  
Numéro tiré à 18 000 exemplaires.  
Reproduction libre avec mention de l'origine.  
Vous pouvez entrer directement en contact  
avec l'équipe de Sotteville Mag via internet :  
communication@sotteville-les-rouen.fr  
Tél. 02 35 63 60 88





## Jeunesse en fête, au printemps

Notre Ville est pleinement engagée en faveur de l'épanouissement des jeunes sottevillais.

C'est une priorité qui se traduit en actes, de la petite enfance à l'adolescence : l'éducation est le premier budget de la commune, que cela soit par des investissements importants ou par le maintien des moyens humains à un haut niveau.

Cette priorité se traduit également par une méthode : la participation. Conseil municipal d'enfants, conseil de jeunes, conseil de l'éducation : avec la communauté éducative, avec les enfants et les jeunes, nous souhaitons porter collectivement ces ambitions et les faire vivre.

Cela passe aussi par des dispositifs, qu'ils soient sportifs (Ludosport), culturels (Ludoculture), et qui s'adressent à un large panel de jeunes, comme Ludocité. Ce dernier dispositif existe dans peu de communes. Les jeunes sottevillais de 6 à 17 ans peuvent ainsi participer, tout au long de l'année, à un programme d'activités variées. Ateliers manuels, séances de sport, ateliers de théâtre ou de cuisine, il y en a pour tous les goûts. Et désormais, l'espace nature de la « Sapinière » accueille tous les mercredis après-midi des jeunes pour des activités liées justement à la connaissance et aux apprentissages de la nature.

Ce mois de mai sera marqué par les débuts des travaux du skatepark dans le bois de la Garenne, imaginé pour et avec les jeunes, qui en seront les futurs utilisateurs, dès l'automne 2023.

Il est également marqué par « Jeunesse en fête ». Jeux à la bibliothèque, animations ludiques dans l'espace Lods, rencontre et échanges au format convivial organisés par le Conseil de jeunes Sottevillais, le programme sera riche les vendredi 12 et samedi 13 mai.

Nous avons à cœur de proposer à notre jeunesse tous ces moments, joyeux, éducatifs, indispensables, car nous considérons que la société des adultes, que nous formons, a une responsabilité morale dans le devenir des futurs citoyens adultes. Tout cela s'inscrit, bien sûr, dans une fluidité de liens intergénérationnels riches humainement.

*Bien cordialement*

Votre Maire,  
Luce Pane

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Luce Pane'.



# RETOUR EN IMAGES



## CARNAVAL DES ENFANTS

Plus de 200 enfants des accueils de loisirs Buisson, Raspail et Jardins des petits ont déambulé dans Les jardins du stade. L'occasion de mettre en avant les carnivals du monde entier à travers des danses et des déguisements (plus de photos sur les réseaux sociaux de la Ville).



## LA GÉNÉROSITÉ DES SOTTEVILLAIS CONTRE LA PRÉCARITÉ MENSUELLE

Vendredi 24 mars, les élus ont remis la collecte des produits d'hygiène féminine de l'opération "À nous de changer les règles" aux structures et associations locales. Grâce à votre générosité, ce sont plus de 7 000 protections féminines qui ont été redistribuées à SOLEPI, au Secours Populaire, à la Boussole et à la structure d'accueil de jour EHPHETA.

## UN PÂTURAGE EN PLEINE VILLE

A l'occasion de Terra Cité qui s'est tenu le samedi 1<sup>er</sup> avril, les élus ont inauguré la prairie Valentine Allorge. Situé en haut du bois de la Garenne, ce nouvel espace de nature en ville de 4 300m<sup>2</sup> est géré en éco-pâturage par 5 brebis et 2 agneaux. En plus des moutons, vous y trouverez une mare, un hôtel à insectes et des plantations propices au développement de la biodiversité.







## TERRA CITÉ 2023 : ENCORE UNE BELLE ÉDITION

Le village éco-citoyen Terra Cité vous a accueillis samedi 1<sup>er</sup> avril dans la salle des fêtes de l'Hôtel de ville et au sein de la Bibliothèque municipale pour participer aux ateliers ludiques proposés par la Ville et ses partenaires associatifs engagés dans la transition écologique. En préambule, le Champ des possibles a organisé une visite de son jardin et de sa serre au Parc naturel urbain du Champ des Bruyères pendant la matinée.

## UN AIR DE PRINTEMPS SUR LE MARCHÉ

Le Comité de promotion des marchés a organisé la Fête du printemps lors du marché du dimanche 2 avril sur la place de l'Hôtel de ville. Pour l'occasion, les Sottevillaises et les Sottevillais ont pu profiter d'une animation danse bretonne et d'un stand de conseils pour le potager, le tout dans une ambiance bon enfant et festive.



Cédrifano - Les photographes associés

## FULL CONTACT : DÉMONSTRATION DE FORCE

Samedi 8 avril, les fans d'arts martiaux se sont retrouvés dans la salle Louis Mougin du stade municipal Jean Adret pour assister au Gala de full contact.







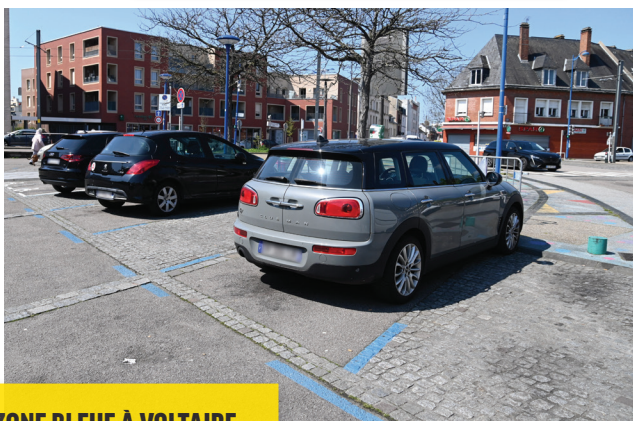
### FOOTBALLEUSES ET FOOTBALLEURS EN HERBE

Les 8, 9 et 10 avril, plus de mille jeunes sportifs ont foulé le gazon du stade municipal Jean Adret lors du 43<sup>e</sup> tournoi des jeunes du SSCC Football.



### EN MÉMOIRE DES VICTIMES DES BOMBARDEMENTS ALLIÉS

Les élus se sont réunis devant la stèle commémorative de l'espace Marcel Lods pour la commémoration du 19 avril 1944. Cette nuit-là, les bombardements ont fait 561 victimes et détruit le cœur de la ville.



### ZONE BLEUE À VOLTAIRE

Depuis la mi-avril, le stationnement en zone bleue (à disque) est effectif place Voltaire. Ce nouveau type de stationnement, toujours gratuit et limité dans le temps, permet d'éviter les voitures ventouses pour un accès facilité aux commerces alentours.

### TOURNOI DE JUDO

Le week-end du 8 et 9 avril, la section judo du Stade Sottevillais Cheminot Club a organisé son traditionnel grand tournoi dans la salle Louis Mougin du stade municipal Jean Adret. Un beau moment de sport de convivialité pour petits et grands.





## ON DANSE POUR LA SEMAINE OLYMPIQUE ET PARALYMPIQUE

A l'occasion de la semaine olympique et paralympique qui s'est tenue du 3 au 7 avril, les enfants de toutes les écoles sottevillaises se sont déhanchés sur la chanson « Outété » de l'artiste Keen'V lors d'une flashmob.



## SOTTEVILLE TOUJOURS PLUS ENGAGÉE DANS LA TRANSITION ÉCOLOGIQUE

Sotteville a contractualisé, jeudi 23 mars, les engagements pris dans le cadre de la Cop21 Rouen Normandie. Retrouvez le plan d'action de la Ville pour les années à venir sur [MonSotteville.fr](http://MonSotteville.fr).



## POUR LE PLAISIR DE JARDINER

Tous les ans, à l'arrivée du printemps, la Ville invite les habitants, les membres du Conseil citoyen et les enfants des accueils de loisirs, à venir planter des végétaux dans les jardins partagés. En raison d'une alerte météo, tout ce petit monde s'est retrouvé à la Maison Citoyenne F. Buisson pour réaliser des semis et échanger autour d'un bon goûter.



## RECETTES ALLÉCHANTES

La classe de de CP de l'école F. Buisson qui a remporté le concours de recette Super-légumes de saison a eu la joie de recevoir la visite des cuisiniers de la Cuisine centrale.





## BRÈVES

## Commémoration

Les associations d'Anciens Combattants et le Conseil municipal se réunissent **lundi 8 mai à 11h** au cimetière municipal pour commémorer le 78<sup>e</sup> anniversaire de la victoire de 1945, avec la participation de l'Orchestre d'harmonie senior du Conservatoire à Rayonnement Communal.

## Créez Viva Cité !

Les Plastiqueurs vous donnent rendez-vous pour participer à la création de la scénographie de Viva Cité. Place cette année au naturel, au végétal. Pour participer, rendez-vous les **samedis matin de 10h à 12h** (jusqu'au 27 mai), à l'**Atelier 231** (171 rue Vincent Auriol).

Ouvert à toutes et tous, à partir de 7 ans, que vous soyez débutants, débrouillards ou experts. Venez nombreux !

## VIE DES QUARTIERS

## Fête des voisins : spectacles et convivialité !

**C'est un succès chaque année ! A l'initiative des Maisons citoyennes, trois nouvelles soirées de convivialité entre voisins seront organisées le 26 mai prochain, secteurs Buisson, Gadeau de Kerville et Grenet-Voltaire. Gratuite et ouverte à tous : voici ce qui vous attend pour la Fête des voisins.**

Après le magicien, les percussionnistes et le DJ, quelles seront les animations proposées par la Ville cette année ? Surprise ! « C'est toujours un plaisir de surprendre les participants à la Fête des voisins des Maisons citoyennes, se réjouit Christine Borja, adjointe en charge du dialogue citoyen et du lien inter-générationnel. *On aime garder un peu le secret. Ce que l'on peut dire, c'est que toutes les Sottevillaises et tous les Sottevillais, qu'ils aient l'habitude de fréquenter les Maisons citoyennes ou non, sont invités à se*

*rendre dans leur Maison citoyenne la plus proche vendredi 26 mai dès 18h (jusqu'à 23h environ) et à apporter un petit quelque chose à manger, sachant que la Ville met à disposition tables, chaises et barbecues. »*

■ Maison Citoyenne Gadeau de Kerville  
rue Henri Gadeau de Kerville  
Tél. 02 32 91 00 12.

■ Maison Citoyenne Ferdinand Buisson  
3, place Docteur Calmette  
Tél. 02 32 91 20 52.

■ Maison Citoyenne Grenet-Voltaire  
27, rue Pierre Corneille  
Tél. 02 35 00 98 38.

## VIE ASSOCIATIVE

## "Sotteville au fil du temps" devient une association

Le site internet *Sotteville au fil du temps*, spécialisé dans l'histoire de la ville de Sotteville-lès-Rouen, s'est constitué en association en ce début d'année 2023. Ce nouveau cadre va permettre à cette équipe de passionnés de mener des actions de plus grande ampleur : « *En plus de continuer de publier régulièrement de nouveaux articles sur le site, nous souhaitons par exemple organiser des balades commentées dans Sotteville, monter des expositions photo, animer des ateliers*

*auprès des plus jeunes, installer des panneaux historiques dans la ville, réaliser des vidéos... Mais tout cela demande des moyens financiers et humains ! »* écrit Laurent Vanderbeken, fondateur du site en 2015, photographe, rédacteur et président de l'association.

## Plus d'infos





## ÉVÈNEMENT

# Quinzaine de la danse : entrez dans la ronde !

**Contemporaine, classique, hip-hop, ancienne ou latino : à Sotteville, la danse sera dans tous ses états du 23 mai au 3 juin lors de la Quinzaine de la danse. Tout un programme !**

La danse est un langage universel aux multiples esthétiques. A l'occasion de la Quinzaine de la danse, la Ville de Sotteville et son Conservatoire à Rayonnement Communal vous invitent à découvrir **gratuitement** cet art à travers les époques, les modes et les régions du monde entier.

## EXPOSITION, SPECTACLES ET BALS EN TOUT GENRE

Une exposition interactive autour de la danse contemporaine conçue par le Centre national de la danse de Paris sera à découvrir à la Bibliothèque municipale : photos, vidéos, sélections de livres et costumes seront au rendez-vous des curieux.

Du hip-hop est prévu pour les scolaires les **25 et 26 mai** au Trianon Transatlantique avec le spectacle *Faraëkoto* de la compagnie 6<sup>e</sup> dimension. Inspirée du *Petit poucet* et de *Hansel et Gretel*, cette œuvre très moderne sensibilise au handicap et plus largement aux différences.

A noter : ce spectacle sera donné au grand public le **26 mai** à 19h (réservation au 02 35 03 19 17).

Les élèves de maternelle assisteront à un spectacle chorégraphié et chanté intitulé *Jardin bulle* par le collectif A corps contés.

Pour le grand public : Bal Zetwal (lire page 17), Bal Renaissance le **3 juin** à 16h avec l'ensemble de musique ancienne et traditionnelle et bal latino à 18h avec l'ensemble salsa du Conservatoire à la salle des fêtes de l'Hôtel de ville. Venez danser sous la conduite de maîtres à danser (tenues colorées vivement recommandées)!

Sur réservation au 02 35 03 19 19.

## LES PARAPLUIES DE CHERBOURG, WEST SIDE STORY, ETC.

Le **31 mai** à 18h et à 20h30 au Trianon Transatlantique, les élèves et les professeurs du Conservatoire vous proposent un spectacle haut en couleurs autour des grandes comédies musicales qui ont marqué l'histoire de la musique et de la danse. L'occasion pour le département Musiques actuelles du Conservatoire d'annoncer la création d'une nouvelle classe consacrée à la Chanson encadrée par Victor Pognon (lire Mag #Février 2023).

Sur réservation auprès du Conservatoire à Rayonnement Communal, tél : 02 35 03 19 17.



## BRÈVES

## Foires à tout

Europe music organise une foire à tout place Pierre et Marie Curie **dimanche 11 juin**.

Renseignements et inscriptions au Tél. 06 98 99 17 07

« Jour de Fête » organise une foire à tout sur la place de Verdun le **dimanche 14 mai**.

Renseignements et inscriptions au 06 73 47 47 93.

## Nouveau commerce

Agence Pompes Funèbres de Normandie

152 avenue du 14 juillet  
Sotteville-lès-Rouen  
Conseiller : Steve Santerre

Ouvert du lundi au vendredi  
de 9h à 12h et de 14h à 18h

Ouvert le samedi sur rendez-vous

Agence-sotteville@pfnormandie.fr  
Tél. 02 35 88 97 97



## BRÈVES

## Distribution des sacs de collecte



Il est possible de récupérer des sacs de collecte au camion de distribution aux dates et lieux suivants :

■ **mardi 2 mai**

place des Martyrs de la Résistance, de 14h à 19h

■ **mercredi 3 mai**

place de l'Hôtel de ville, de 9h à 19h

■ **jeudi 4 mai**

parking EREA Françoise Dolto, de 14h à 19h

■ **vendredi 5 mai**

rue des Tisserands, de 14h à 19h

■ **mardi 9 mai**

place Voltaire, de 14h à 19h

■ **mercredi 10 mai**

place de l'Hôtel de ville, de 9h à 19h

■ **jeudi 11 mai**

place de l'Hôtel de ville, de 14h à 19h

■ **vendredi 12 mai**

place de l'Hôtel de ville, de 14h à 19h

Les sacs sont fournis 1 fois par an sur présentation d'un justificatif de domicile.

Ma métropole,

Tél. 0 800 021 021 (numéro vert).

[www.metropole-rouen-normandie.fr/distributions-des-sacs-de-collecte](http://www.metropole-rouen-normandie.fr/distributions-des-sacs-de-collecte)

## Inscriptions accueil de loisirs de juillet Maison Pour Tous

Samedi 3 juin, de 9h à 12h (puis aux jours et horaires d'ouverture de la Maison pour Tous). Inscription à la semaine. Tarif : à partir de 63 € pour une semaine de 5 jours.

Tél. 02 35 72 31 05

Maison pour Tous

## ÉCO-PÂTURAGE

# Noms des moutons de la prairie Valentine Allorge : l'ultime vote

Vous les avez découverts lors de Terra Cité début avril, les sept moutons qui occupent la prairie Valentine Allorge en haut du bois de la Garenne ont eu un succès fou. A cette occasion, vous avez pu proposer des noms. Après un premier tri, désormais c'est une liste de 3 prénoms chacun qui est soumise à vos votes.

Pour cela, rendez-vous sur nos réseaux sociaux : Facebook et Instagram. Si vous n'êtes pas inscrits sur ces plateformes, c'est l'occasion idéale de vous rapprocher d'un proche et de voter ensemble pour le prénom de votre choix.



Instagram @sottevillelesrouen



Facebook @Ville de Sotteville-lès-Rouen



Tricot / Chouchou / Caliméro



Oréo / Réglisse / Nuage



Boule de neige / Neige / Frisette



Perruque / Bigoudi / Fripouille



Bouboule / Marmelade / Chocolat



Cannelle / Bella / Brunelle



Curieuse / Karamel / Cacao



## MÉMOIRE

# Hommage à Pierre Bourguignon

L'hommage à Pierre Bourguignon aura lieu en présence des Sottevillais, des élus et de sa famille, le samedi 27 mai à 12h15 rue Philippe Lanoux, non loin du groupe scolaire Jean Rostand.

Très jeune, Pierre Bourguignon s'engage en politique. Ses premiers combats sont ceux de sa génération. La lutte pour la décolonisation est l'étincelle qui allume près de 50 années d'engagements. Adhèrent du Parti socialiste unifié (PSU), il rejoint, avec Michel Rocard, le Parti socialiste en 1974. Militant associatif, il participe à la création de la Maison Pour Tous, et en devient le premier président.

Pierre Bourguignon est élu pour la première fois député en juin 1981, mandat qu'il conservera jusqu'en 2012, à l'exception d'une interruption de 1993 à 1997. A cette action nationale s'ajoutent très vite les responsabilités locales en devenant maire de Sotteville-lès-Rouen en 1989.

Avec son équipe municipale, il fait rénover le Trianon Transatlantique en salle de spectacles et porte de nombreux projets parmi lesquels la création de la Bibliothèque municipale, le développement de la culture et du sport pour tous. Il crée des services de proximité pour les personnes âgées comme pour les enfants et instaure, dès les années 1980, des activités périscolaires dans les écoles sur le temps du midi. Le festival des arts de la rue « Viva Cité », qui deviendra le 3<sup>e</sup> festival de ce type en France, naît avec son arrivée à la tête de la municipalité.

Il était convaincu que la fraternité et la justice sociale sont les seules garantes des vraies sécurités.

Un square à proximité du groupe scolaire Jean Rostand lui sera dédié, ainsi qu'un hommage, en forme de livre, qui rappellera l'ensemble du travail mené durant 25 années de mandat.



## BRÈVES

## Vide-maisons collectifs

Secteur Jardin des plantes / Rostand

**Dimanche 7 mai** de 9h à 17h

Plus de 60 exposants.

Vêtements et chaussures bébé, enfant, femme et homme, équipements de puériculture, livres et jouets bébés / enfants, vaisselle, décoration.

Quartier Renaudel, entre le bois de la Garenne et le Trianon Transatlantique

**Dimanche 14 mai** de 8h30 à 18h

Meubles, électroménager, vélos, vêtements...

## BRÈVES



## Protéger notre cadre de vie

Protéger notre cadre de vie, c'est aussi faire attention à respecter les jours de collecte des déchets.

**Lundi** : ramassage des déchets ménagers pour les maisons individuelles

**Lundi et jeudi** : ramassage des déchets ménagers pour les maisons individuelles pour les secteurs avenue des Canadiens, place Voltaire, rue Léon Blum, rue Garibaldi, rue Pierre Corneille (entre place Voltaire et rue de Paris), rue de Paris (entre rue Pierre Corneille et rue François Raspail), place de l'Hôtel de ville, rue des Déportés, rue du 31 août, rue de la Résistance, rue Louis Desmarest, zone industrielle.

**Lundi et jeudi** : ramassage des déchets ménagers pour l'habitat collectif

**Mardi** : ramassage des déchets végétaux

**Mercredi** : ramassage des déchets à recycler (papiers et emballages)

Quand le ramassage tombe sur un jour férié, il est décalé à la journée suivante.

Il est donc impératif que les poubelles ou les sacs de déchets ne soient pas déposés sur les trottoirs pendant tout un week-end. Le contraire n'est ni agréable pour les riverains, ni sécurisant pour les piétons. Merci à tous de s'y conformer.

Ma métropole,

Tel. 0 800 021 021 (numéro vert).

## ANIMATION

# Les enfants ont rendez-vous au marché



**Dimanche 14 mai**, les élèves de l'école Ferdinand Buisson sont de retour sur le marché de la place de l'Hôtel de ville pour le traditionnel marché des enfants. Des animations à destination de deux classes de CP et de deux classes de CM1-CM2 seront mises en place en partenariat avec le Comité de promotion des marchés.

Les enfants pourront assister à un spectacle de marionnettes interactif autour des fruits et légumes. Le groupe *Au coin de la rue Jean* apportera une touche musicale en interprétant des chansons folk et des chansons pour enfants. L'association *Interfel* proposera également une série de jeux, toujours en lien avec les fruits et légumes de saison. Et bien sûr, les enfants pourront, comme à l'accoutumée, vendre et acheter des produits sur des étals à

leur hauteur avec une "monnaie de singe" fabriquée spécialement pour l'occasion.





## DOSSIER

# Projets jeunesse !



Jeunesse en fête, skatepark, animations : la jeunesse sottevillaise s'empare de l'espace public pour proposer des projets d'avenir à destination de toutes et tous.



unicef   
pour chaque enfant



## DOSSIER

ÉVÈNEMENT

# Le plein d'aventures à vivre en famille

**A vos agendas ! Les vendredi 12 et samedi 13 mai, Jeunesse en fête revient avec trois temps forts pour proposer aux familles sottevillaises des moments d'échanges et de partages.**



## LODS EN MODE FÊTE DU JEU

Samedi 13 mai, l'espace Marcel Lods sera transformé en cour de récréation géante le temps d'un après-midi festif ! Réparties en plusieurs points, les animations inviteront les participants à la découverte et à la pratique : initiation au graffiti, parcours Koh Lanta, dégustation de banane flambée, jeux en bois, atelier recyclage et biodiversité, sulkys, balades en calèche, fabrication des outils de l'aventurier, structures gonflables... Le tout sera ponctué d'intermèdes culturels, musicaux, sans oublier les incontournables stands de maquillage.

« Nous souhaitons encourager les enfants à s'approprier l'espace public pour qu'ils puissent y laisser libre cours à leur imagination et y vivre de nouvelles aventures dans une ville ludique et récréative en toute sécurité » indique Laurence Renou, adjointe en charge de l'enfance et de la jeunesse.

**Samedi 13 mai de 13h30 à 18h, gratuit.**  
Programme complet à retrouver sur [MonSotteville.fr](http://MonSotteville.fr)

## LA NUIT DU JEU À LA BIBLIOTHÈQUE

Mordus d'énigmes et de jeux de société ? Rendez-vous vendredi 12 mai à la Bibliothèque municipale pour une grande soirée jeux ! Entre amis ou

en famille, venez tester la sélection de jeux sur le thème de l'aventure concoctée par les bibliothécaires. Au programme également : un escape game inclusif avec deux médiatrices en langue des signes française pour assurer la communication et la compréhension de tous.

Entre deux parties, un buffet de tartines vous permettra de reprendre des forces. Apportez une garniture de votre choix, sucrée ou salée !

**Vendredi 12 mai de 19h30 à 23h, sur inscription à [animationbibliotheque@sotteville-les-rouen.fr](mailto:animationbibliotheque@sotteville-les-rouen.fr) ou par téléphone au 02 35 63 60 82.**

## PAROLE AUX JEUNES : EN FINIR AVEC LE DIKTAT DU CORPS PARFAIT

Pour la soirée du vendredi 12 mai, le Conseil de jeunes Sottevillais a choisi de débattre sur un phénomène bien connu des réseaux sociaux : le diktat du corps "parfait". Face aux influenceurs qui prônent un corps toujours plus dessiné, les jeunes veulent casser les codes et prouver qu'il est possible d'être bien dans son corps et dans sa tête, de pratiquer un sport pour le bien-être et le plaisir, quelles que soient les prédispositions de chacun.

**Vendredi 12 mai de 18h30 à 23h, sur inscription à [pij@mairie-sotteville-les-rouen.fr](mailto:pj@mairie-sotteville-les-rouen.fr) ou par téléphone au 02 35 63 32 39.**

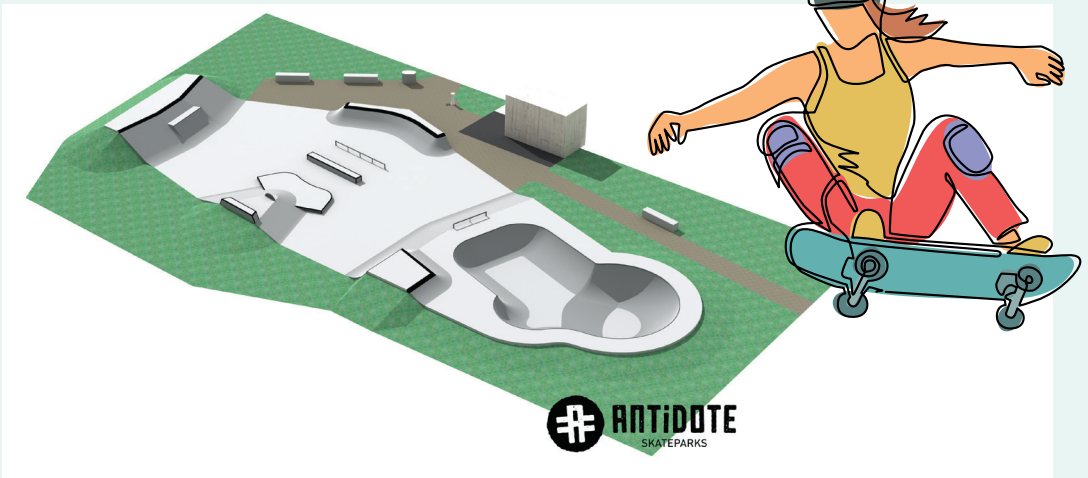


SKATEPARK

20  
TERRE  
DE JEUX  
24Ville  
Active & Sportive  
🏆🏆🏆

# 500 m<sup>2</sup> de pure glisse !

Sous l'impulsion des jeunes Sottevillais, la Ville s'est lancée dans la création d'un skatepark avec une ouverture prévue cet été. Les travaux débutent dès ce mois de mai, une grande fierté pour les jeunes qui y voient la concrétisation d'un projet qu'ils ont mené de A à Z.



Ce futur équipement, d'une surface de plus de 500 m<sup>2</sup>, sera implanté en haut du bois de la Garenne.

## DE JEUNES ÉLUS IMPLIQUÉS

Désireux de pouvoir faire du skate, du roller ou encore de la trottinette dans un lieu dédié, les jeunes élus du Conseil municipal d'enfants et du Conseil de jeunes Sottevillais ont travaillé pendant plusieurs mois pour mener à bien l'implantation d'un skatepark. Un projet d'envergure qui constitue l'une des principales dépenses d'investissement de la Ville en 2023. Les jeunes ont donc redoublé de sérieux et de professionnalisme pour voir ce projet se concrétiser. Accompagnés par les services de la Ville, ils ont travaillé à la constitution d'un dossier de présentation prenant en compte les différents aspects : diagnostic, typologie du futur skatepark, implantation, respect des autres usagers, avant de le présenter aux élus qui n'ont pu que se féliciter de l'engagement de la jeunesse sottevillaise.

## PETIT LEXIQUE DU PARFAIT SKATEUR

Ce nouvel équipement devrait ravir plus d'un(e) Sottevillais(e). Pour ceux qui n'y connaissent rien, sachez qu'il sera composé d'un **Bowl**, un module ayant la forme d'une cuvette plus ou moins pro-

fonde aux parois arrondies de 12.90 mètres de long et d'une profondeur allant de 1.10 à 1.60 mètres. Ce bowl sera relié à une table et à un plan incliné surmonté d'une barre de glisse. Il sera possible de réaliser des transferts depuis le bowl vers la partie **street** de chaque côté de la barre de glisse située au sommet du plan incliné. La partie street justement parlons-en. Il s'agit d'une table de type pyramide combinée à un **manual pad**, souvent appelé **wheelie pad**, qui peut être utilisé un peu comme un **curb**... La pyramide, qui correspond au module pour apprendre des **tricks**, sera dotée également du fameux **rainbow**. Mais ce n'est pas tout **rail** et autres **china bank** viendront compléter l'installation. Donc, vous l'aurez bien compris, pour celles et ceux qui ne seraient pas encore familiers du champ lexical de la glisse, il ne vous reste que quelques mois pour parfaire vos connaissances en compagnie, pourquoi pas, d'un skateur ou d'une skateuse averti(e).

CONSEIL MUNICIPAL D'ENFANTS

# Les enfants ont des projets pour vous

Gestion des déchets, devoir de mémoire et lutte contre le gaspillage alimentaire : les 35 membres du Conseil municipal d'enfants ont déjà fait le plein de projets jusqu'en juillet prochain. Voici ce qu'ils ont prévu pour vous.



Le Conseil municipal d'enfants est une véritable instance dont les membres, élus, œuvrent tout au long de l'année à créer un véritable projet municipal à hauteur d'enfant. Un point de vue rafraîchissant qui permet de créer une dynamique nouvelle, en parallèle du projet municipal des adultes. Cette année, ils vous proposent 3 projets.

## VERS UNE CONSOMMATION RESPONSABLE

Dans le cadre de la *Commission éco-citoyenneté*, 12 conseillers ont émis le souhait de travailler sur le tri des déchets. Après un détour sur les enjeux d'une consommation responsable et la sobriété dans les achats, basés sur la fameuse règle des 5 R (refuser, réduire, réutiliser, recycler et rendre à la terre), les conseillers envisagent des actions de recyclage de jouets et de produits textiles.

## UNE PIÈCE DE THÉÂTRE AUTOUR DU DEVOIR DE MÉMOIRE

La *Commission Bien vivre ensemble* élabore en ce moment une pièce de théâtre autour du devoir

de mémoire. Accompagnés de Thiphaine Lopez, comédienne et intervenante au LudoCulture, les jeunes conseillers ont embarqué dans leur projet douze volontaires des résidences autonomie de la Ville. Thème, écriture, répétitions... il y a du travail en perspective avant la représentation prévue début 2024.

## LUTTER CONTRE LE GASPILLAGE ALIMENTAIRE ET MANGER LOCAL

Les conseillers de la *Commission Bouger, découvrir, s'émerveiller* ont concocté plusieurs animations autour de la nourriture afin d'en prévenir le gaspillage et de promouvoir le local, en partenariat avec les associations Unis-Cité et Le champ des possibles. Comme un écho au travail d'expérimentation pour lutter contre le gaspillage alimentaire engagé à l'école Raspail, il sera ainsi possible de participer à des ateliers de découverte de recettes spéciales "restes" et même de s'initier au potager.

Le programme complet des actions du CME sera à retrouver dans ce magazine et sur [MonSotteville.fr](http://MonSotteville.fr)



## ACTION CULTURELLE

# Bal Zetwal : rendez-vous cosmique et culturel

Le collectif des Vibrants Défricheurs et les enfants du LudoCLAS vous invitent le samedi 27 mai à l'étonnant « Bal Zetwal » dès 18h en salle des fêtes de l'Hôtel de ville.



d'une exposition d'art contemporain au FRAC, ou à composer et interpréter des chansons avec le Conservatoire à Rayonnement Communal.

En ce mois de mai, ce sont les enfants du LudoCLAS qui participent à des ateliers avec le collectif des Vibrants Défricheurs.

## TOUS AU BAL

Le Bal Zetwal est orchestré par les Vibrants Défricheurs mais il prendra effectivement vie grâce à la participation des enfants issus du dispositif municipal de soutien à la scolarité LudoCLAS. Au travers d'ateliers participatifs animés par des musiciens et danseurs, ils construisent depuis le mois d'avril les différents tableaux dansés, chantés et joués qui constitueront le fil conducteur du spectacle.

Ainsi, augmenté de 100 étoiles filantes et de 3 satellites\*, le Bal Zetwal promet une parenthèse cosmique pendant laquelle les artistes professionnels et amateurs mettront tout en œuvre pour propulser le public sur la lune ! Danses urbaine, afro, funk, classique et traditionnelle, chœur de jeunes chanteurs, orchestre d'harmonie, spoken word des Etats-Unis (sorte de slam), percussions corporelles... autant de météorites en pleine création qui feront vaciller avec le public le plancher de la salle des fêtes de l'Hôtel de ville !

Pour participer au Bal, les inscriptions sont obligatoires auprès de la direction des affaires culturelles.

■ Direction des affaires culturelles, tél. 02 35 63 60 89 ou [culture@sotheville-les-rouen.fr](mailto:culture@sotheville-les-rouen.fr)

Chaque année, la Ville et ses partenaires culturels et éducatifs, proposent aux écoles tout un programme d'actions dans le domaine de la danse, de la musique, du chant ou du théâtre dans le cadre du Contrat Culture Territoire Enfance Jeunesse (CTEJ). Une équipe artistique ou un artiste professionnel interviennent pendant quelques séances tout au long de l'année pour transmettre aux enfants leurs passions et leurs savoir-faire.

Ces différentes propositions contribuent à un égal accès à la culture pour tous les enfants et réaffirment l'importance de la culture dans le développement global des plus jeunes. Les jeunes Sottevillais peuvent être amenés par exemple à visiter l'Atelier 231 et le Trianon Transatlantique, à devenir guide

\* Napoléon Maddox, Amy Dia, Solène Duparc, élèves danseur(ses) de Laure Legrand et orchestre d'harmonie d'Anthony Laplace du Conservatoire à Rayonnement Communal de musique et de danse, club local Copain du Monde / Secours Populaire, groupes LudoCLAS de la Ville de Sotheville, Chœur Cyllène de Bruno Traourouder, Amélie Affagard, Héloïse Divilly, Vanessa Garcia, Cyrille Lacheray, Frédéric Jouhannet, Raphaël Quenehen, Sébastien Palis.

# A Sotteville, Léonie Cambours vise Paris 2024

Retenez bien ce nom. Cette jeune athlète est le grand espoir de l'athlétisme français en épreuves combinées ! Avec plusieurs titres de championne de France, Léonie Cambours rêve d'une qualification aux JO de Paris 2024.



L'heptathlon est une discipline qui requiert des aptitudes polyvalentes pour maîtriser les sept épreuves combinées : 100 mètres haies, saut en hauteur, lancer de poids, 200 mètres, saut en longueur, lancer de javelot et 800 mètres.

Championne de France en titre dans cette discipline, Léonie Cambours est aussi double championne de France du pentathlon en salle (2022 et 2023).

## LE STADE SOTTEVILLAIS 76 : SON CLUB DE CŒUR

Dès l'âge de huit ans, elle découvre l'athlétisme en parti-

cipant aux cross de son école. « Déjà petite, j'avais cet esprit de compétition. Je courais pour finir première et rien d'autre. Il m'est même arrivé d'abandonner une course parce que je n'étais plus en tête » se souvient-elle.

Après une première licence au club d'Yvetot, Léonie rejoint le Stade Sottevillais 76 en 2013 où elle rencontre son futur coach, Wilfrid Boulineau. « C'est d'ailleurs grâce à Wilfrid que j'ai découvert les épreuves combinées » précise-t-elle. Après un passage au SPN Vernon, la Rouennaise décide de revenir à Sotteville en septembre 2022

pour y préparer les JO de Paris 2024 : « c'était un choix logique. Le Stade Sottevillais 76 c'est mon club de cœur, celui avec lequel j'ai fait mes premières performances. Même lorsque j'étais licenciée à Vernon, je venais tous les jours m'entraîner au stade Jean Adret. C'est un peu ma deuxième maison » confie-t-elle. Il faut dire que le club d'athlétisme de Sotteville est une usine à champions. Léonie pourra notamment compter sur l'expérience d'Odile Ahouanwanou, championne d'Afrique de l'heptathlon en titre, qui a déjà participé aux JO de Tokyo 2020.



## PARIS 2024 EN LIGNE DE MIRE

Concentrée à 100% sur sa carrière sportive, la jeune athlète de 22 ans met tout en œuvre avec son coach pour atteindre son objectif : une participation aux JO de Paris 2024. « *C'est le rêve de tout athlète !* » s'émerveille-t-elle, avant d'ajouter : « *on a échangé avec d'autres licenciés qui ont déjà participé aux JO, ils en parlent avec des étoiles dans les yeux. Alors en 2024, chez nous, avec le soutien du public, je me dis que ça peut me donner des ailes* ».

Toutefois, le chemin vers la qualification est encore long. Seules les 24 meilleures athlètes du classement mondial sont assurées de participer aux JO. « *L'objectif, c'est de continuer à travailler dur pour faire partie des 24 femmes qui pourront prétendre à la victoire finale* ».

Le compte à rebours est lancé ! Pour se qualifier aux JO de Paris 2024, la jeune femme devra d'abord se frotter au gratin mondial de la discipline lors des Championnats du monde d'athlétisme qui auront lieu à Budapest du 19 au 27 août 2023. Allez Léonie !



## Mouhamed-Amine : finaliste du concours d'éloquence

**Mouhamed-Amine Saadi, élève de terminale du Lycée Marcel Sembat a participé à la 1<sup>ère</sup> édition du concours d'éloquence créé à l'initiative de l'association Espoir Jeunes en mars dernier. Finaliste, il revient sur cette expérience inédite.**

L'auditorium H2O (Rouen) a accueilli la finale qui s'est déroulée le 18 mars lors de laquelle Mouhamed-Amine a dû défendre la négative sur la thématique « *Le savoir est une arme* » suite à un tirage au sort. C'est notamment grâce à ses cours de latin qu'il a structuré son discours d'une douzaine de minutes à la façon des orateurs de la Rome Antique, « *je pense que c'est un plan qui fonctionne puisqu'il m'a conduit en finale !* » sourit-il. Lors de cet exercice périlleux, il a choisi de faire « *l'éloge de l'ignorance* » en défendant l'idée selon laquelle « *le savoir c'est quelque chose qui donne une responsabilité et il est parfois préférable d'ignorer certaines choses* ».

Mouhamed-Amine confie avoir pris beaucoup de plaisir à chacune des étapes du concours et avoir découvert une nouvelle passion. « *Défendre l'indéfendable, même ce que l'on trouve le plus grotesque, je trouve ça vrai-*

*ment intéressant* ».

Il souhaiterait d'ailleurs participer à la prochaine édition et à d'autres concours d'éloquence si l'occasion se présente à lui.

En attendant, nous souhaitons bonne chance à ce jeune lycéen ambitieux pour sa rentrée en études supérieures qui seront orientées vers les sciences politiques ou la médecine.

## CADRE DE VIE

# Martyrs et Canadiens : que prévoient les futurs aménagements ?

La Métropole Rouen Normandie, en collaboration avec les communes de Rouen, Sotteville-lès-Rouen et Petit-Quevilly, souhaite offrir aux habitants un meilleur cadre de vie avec des espaces publics cohérents, de qualité et apaisés. C'est l'objectif visé pour l'aménagement de l'axe « Avenue des Canadiens – place des Martyrs de la Résistance » dont les travaux vont débiter cet été.



Ce secteur dynamique se caractérise par la présence du Jardin des Plantes, du Fonds Régional d'Art Contemporain (FRAC Normandie), d'établissements scolaires, de commerces et d'habitations. Une large concertation a été entreprise dès 2021 à travers des enquêtes, des rencontres de proximité, des balades urbaines et des ateliers participatifs afin de bien cerner les attentes et de développer un projet cohérent pour toutes et tous.

## LES HABITANTS ONT PARLÉ

L'issue de la concertation a

permis de mettre en lumière la volonté d'apaiser l'axe et de redistribuer l'espace au profit des modes actifs (marche et vélo), dans un environnement sécurisé et avec une dimension paysagère affirmée. Le projet s'étend sur une distance d'environ 1 170 mètres, et comprend près de 30 740 m<sup>2</sup> d'espaces publics à réaménager.

## QUELLES ORIENTATIONS POUR LA PLACE DES MARTYRS DE LA RÉSISTANCE ?

Les aménagements vont permettre de requalifier les entrées

du Jardin des plantes et du Fonds Régional d'Art Contemporain par la création de parvis spécifiques. L'accès aux commerces et activités de la place sera ainsi valorisé.

Il est envisagé des espaces de plantation généreux pour développer la nature en ville et réunifier les 2 côtés de la place, du jardin des plantes au Frac.

■ Direction des services techniques et de l'urbanisme, tél. 02 35 63 60 87



**Afin de faciliter le déroulement des travaux, la remontée de l'avenue des Canadiens vers le Zénith sera coupée à la circulation pendant l'intégralité des travaux. Cette mesure sera accompagnée d'une déviation de proximité des lignes de bus et d'une déviation à plus large échelle du trafic des véhicules légers et des poids lourds.**

### ACCOMPAGNER LE PASSAGE À 30KM/H

- 3 plateaux surélevés avec traversées piétonnes sécurisées
- Réduction du gabarit de voirie à 6,2M
- Carrefours à feux maintenus aux extrémités et sur la place des Martyrs de la Résistance

### FAVORISER LES MODES DE DÉPLACEMENT DOUX

- Mise en place d'une piste cyclable bidirectionnelle de 3 mètres de large
- Les flux cycles seront prioritaires dans la majorité des carrefours traversés et l'espace piétonnier conforté sur la largeur totale entre les façades et l'alignement d'arbres

### QUID DE LA RENATURATION ?

- Diversification des essences arborées
- Valorisation du jardin des plantes « hors les murs »
- Une palette végétale favorable à la biodiversité

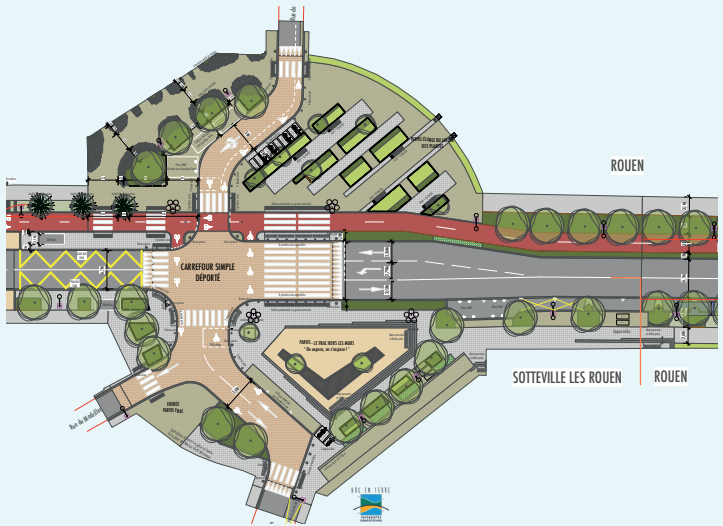
## Les mobiliers en chiffres



**69** emplacements vélos

**26** bancs

**4** arrêts avec abri-bus



## PLANIFICATION DES TRAVAUX

**MAI 2023**

Démarrage de la période de préparation (2 mois)

**ÉTÉ 2023**

Démarrage des travaux (20 mois)

Réseaux eau potable, télécommunication et électriques  
Enfouissement des réseaux télécom et électriques  
Éclairage public et feux tricolores



Edition 2023

# Guide

# été

# jeunes

3 mois-  
25 ans

Disponible  
en mairie



unicef   
pour chaque enfant

sotteville-les-rouen.fr  
Espace famille  
Tél. 02 35 63 60 57





# AGENDA

## CULTURE

### Le musée art et déchirure expose André Robillard pour sa réouverture

Depuis le 25 mars, le musée Art et Déchirure a rouvert ses portes au public à l'occasion d'une grande exposition visible jusqu'au 24 septembre 2023 et consacrée à André Robillard.

Née en 1988 de la volonté de deux infirmiers psychiatriques du Centre Hospitalier du Rouvray (Joël Delaunay et José Sagit), l'association Art et Déchirure ambitionnait à travers son festival de faire découvrir au grand public des œuvres créées par des patients atteints de troubles mentaux. Le musée présente les œuvres de sa collection rassemblées au fil des ans. A cet ensemble réunissant des œuvres d'art singulier et d'art brut s'ajoutent des expositions temporaires comme celle de l'artiste André Robillard.

#### Un mot sur l'artiste

Agé de 92 ans, l'artiste a un parcours tout à fait atypique dans le monde de l'Art brut, puisqu'il a vécu presque toute sa vie au sein de l'hôpital psychiatrique de Fleury-les-Aubrais.

André Robillard est à la fois dessinateur, sculpteur, musicien mais aussi comédien lorsqu'il joue sa vie avec Alexis Forestier dans *Tuer la misère* ou *Changer la vie*. Ses œuvres ont été présentées plusieurs fois à Rouen lors des festivals Art et Déchirure.

Musée Art et Déchirure, 4 rue Paul Eluard à Sotteville-lès-Rouen,

Ouvert du mercredi au dimanche, de 14h à 18h.

Tarif : 5 et 3 € (réduit)

[www.musee.artetdechirure.fr](http://www.musee.artetdechirure.fr)



**Mercredis 3, 10, 17, 24 et 31 mai,**  
10h et 10h30

#### Heure du conte

Pour les enfants de 2-3 ans,  
2 séances au choix.  
Entrée libre dans la limite des places disponibles

Tél. 02 35 63 60 82  
Bibliothèque municipale

**Samedis 6 mai et 3 juin,** 10h à 12h

#### Le café numérique

Vous avez une question concernant votre tablette, votre smartphone, votre liseuse, nos ressources numériques ou le portail de la bibliothèque ? Rendez-vous entre 10h et 12h. Accueil libre

Tél. 02 35 63 60 82  
Bibliothèque municipale

**Samedi 6 mai,** 15h à 16h30

#### Club ados

Rejoins le Club ados de la bibliothèque pour échanger autour de tes lectures, tes séries et musiques préférées. Sur inscription par téléphone ou [animationbibliotheque@sotteville-les-rouen.fr](mailto:animationbibliotheque@sotteville-les-rouen.fr)

Tél. 02 35 63 60 82  
Bibliothèque municipale

**Vendredi 12 mai,** 19h30 à 23h

#### Nuit du jeu

Petits et grands, venez jouer entre amis, en famille, ou avec les bibliothécaires... Immergez-vous dans des ambiances différentes : escape game édition jeunesse adaptée, espace zen, jeux sélectionnés pour tous les âges... Tentez l'Aventure ! Buffet de tartines : apportez votre garniture. Inscription souhaitée avant le 11 mai.

Tél. 02 35 63 60 82  
Bibliothèque municipale

**Samedi 13 mai,** de 10h à 12h

#### Thé (ou café) des parents

##### L'autorité bienveillante

Venez échanger avec d'autres parents et des professionnel(le)s de l'enfance. Gratuit sur réservation (possibilité de garde d'enfants pendant la rencontre : sur réservation uniquement)

Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour Tous

**Mardi 16 mai,** 20h

#### Ciné-club

Thème du mois : Le Festival de Cannes, projection du film *Le Messenger*, Joseph Losey, 1971

2 € / gratuit pour les adhérent(e)s

Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour tous

**Du 23 mai au 3 juin**

#### Quinzaine de la danse

Lire en page 9

Conservatoire à Rayonnement Communal  
Tél. 02 35 03 19 17

## STAGES ET ATELIERS

**Samedi 6 mai,** de 10h à 12h

#### Samedi chantant

Les activités du Conservatoire se développent avec un nouveau rendez-vous parents- enfants : les samedis chantants ! Victor Pogon, professeur de Formation musicale et chef de chœur, vous convie autour du piano, pour 2 heures de convivialité, de musique et de chant. Aucun niveau requis, petits et grands bienvenus ! Gratuit

Tél. 02 35 03 19 17  
Conservatoire à Rayonnement Communal

## RENCONTRES

**Mardis 2, 16, 30 mai et jeudis 11, 25 mai,** 9h à 11h30

#### La courte échelle

Lieu d'Accueil Enfant Parent Temps de rencontres, d'échanges et de jeux pour les futurs parents et enfants de 0 à 6 ans, dans un petit lieu convivial ouvert sur le jardin. Temps de présence libre. Accès gratuit, sans inscription.

Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour tous

**Vendredi 5 mai,** de 16h30 à 18h

#### Papothé ou café

Qu'avez-vous lu ? Echangeons ! En petit comité et en toute simplicité, venez avec 2 ou 3 titres discuter autour d'un café ou d'un thé et repartez avec des envies de lectures. Sur inscription par téléphone ou [animationbibliotheque@sotteville-les-rouen.fr](mailto:animationbibliotheque@sotteville-les-rouen.fr) Nombre de places limité

Tél. 02 35 63 60 82  
Bibliothèque municipale

**Mercredi 10 mai**, 14h30

### Atelier en famille

Visite en famille de l'exposition "Images", suivie d'un atelier. (enfants de 5 à 10 ans). Gratuit, sur réservation.

Tél. 02 35 72 27 51  
Frac Normandie

**Vendredi 12 mai**, de 20h à 23h

### Vins et dégustations

Voyage en Italie  
À partir de 29 € / pers.

Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour Tous

**Samedi 13 mai**, 15h à 17h

### Stage méthode

#### Feldenkrais

Prendre conscience de sa façon de bouger. À partir de 20 € / pers ou 30 € / binôme parent-ado.

Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour Tous

**Dimanche 14 mai**, de 10h à 12h

### Atelier parents-enfants

#### Sophro-balade

Moment privilégié pour parents et enfants à partir de 6 ans. À partir de 13 € / binôme parent-enfant.

Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour Tous

**Dimanche 14 mai**, 10h à 12h30

### Atelier parents-enfants

#### Pâtisserie

Tartelettes aux fraises  
Dès 8 ans. À partir de 22 €

Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour Tous

**Samedi 20 mai**, de 14h à 15h30

### Atelier philo

« Le P'tit labo des grandes idées » de 6 à 11 ans. Thème « Faut-il dire oui à la joie ? ». Sur réservation (nombre de places limitées).

Tél. 02 35 63 60 82  
Bibliothèque municipale

**Dimanche 21 mai**, 10h à 10h45

### Stage parents-enfants

#### Zumbini

Programme de petite enfance pour les enfants de 0 à 4 ans et leurs parents. À partir de 13 € / binôme parent-enfant

Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour Tous



Credit photo : AdobeStock.com

**Mardi 16 mai**, de 18h à 20h

### Atelier fermentation

Avec le collectif Fervent ferment, venez réaliser un bocal de légumes fermentés et découvrez toutes les clés pour recommencer chez vous. A l'issue de l'atelier, un moment convivial de dégustation sera organisé.

**Mardi 30 mai**, 18h à 19h ou 19h à 20h

### Ateliers fabrication de produits sains et naturels

Avec l'Association Chic Planète Plus économique, meilleur pour la santé et pour l'environnement, fabriquer ses produits permet de réduire ses déchets et d'avoir la satisfaction de créer soi-même, dans une ambiance conviviale.

Au choix :

- De 18h à 19h : fabrication de 4 produits ménagers (pierre d'argile, pastilles lave-vaisselle, lessive sèche et liquide)
- De 19h à 20h : fabrication de shampoing solide

Gratuit, sur inscription par téléphone ou animation [bibliotheque@sotheville-les-rouen.fr](mailto:bibliotheque@sotheville-les-rouen.fr), nombre de places limité, Les Ateliers fabrication de produits sains et naturels sont réservés aux plus de 14 ans.

Tél. 02 35 63 60 82  
Bibliothèque municipale

**Mardis 23, 30 mai, 6 juin**, 14h30 à 16h et **jeudis 25 mai, 1<sup>er</sup>, 8 juin**, 10h à 11h30

### Atelier informatique

Niveau débutant. Présence obligatoire aux 6 séances.

Nombre de places limitées, gratuit sur inscription.

Tél. 02 35 63 60 82  
Bibliothèque municipale

**Jeudi 1<sup>er</sup> juin**, 19h à 22h

### Stage pâtisserie

La charlotte aux fruits  
À partir de 29 € / pers ou 46 € / binôme parent-ado.

Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour Tous

**Samedi 3 juin**, 10h à 18h

### Stage peinture à l'extérieur

Jardin Agapanthe (annulé ou reporté en cas de mauvais temps). Ouvert à tous. RV sur place - Prévoir pique-nique.

À partir de 46 € / personne ou 46 € / binôme parent-ado.

Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour Tous

**Samedi 3 juin**, 10h à 12h30

### Atelier cuisine

Les salades composées  
Cuisine responsable avec Le Champ des Possibles. Ados/adultes. Gratuit pour les adhérent(e)s, sur réservation

Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour Tous

**Samedi 3 juin**, 15h à 15h45

### Stage parents-enfants Yoga

À partir de 13 € / binôme parent-enfant de 3 à 5 ans

Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour Tous

**Samedi 3 juin**, 16h à 17h

### Stage maman/bébé Yoga

À partir de 13 € / binôme parent- bébés jusqu'à 10-12 mois (avant la marche)

Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour Tous

## EXPOSITIONS

**Du 4 mai au 17 juin**

### Murs ouverts

aux adhérent(e)s de la Maison Pour Tous, exposition des travaux des ateliers dans le cadre du Prélude à Viva Cité.

**Du 4 au 17 mai** : ateliers

aquarelle et huile de Pascal Girard. Vernissage mardi 10 mai à 18h30.

**Du 23 mai au 3 juin** : atelier enfants expression plastique et adultes dessin, peinture, modelage de Said Atek  
Vernissage **jeudi 25 mai à 18h30.**

**Du 6 au 17 juin** : atelier modelage papier encadré par Cécile Devillers et atelier céramique de Sandrine Lepelletier.  
Vernissage **mardi 6 juin à 18h30.**

Entrée libre  
Tél. 02 35 72 31 05  
Maison pour Tous

**Samedi 13 mai**

### Nuit européenne des musées

16h : visite commentée de l'exposition « Images »

17h : soirée participative et performative « Grand soir, petite nuit » sur l'art contemporain avec le duo d'artistes Garance Poupon-Joyeux et Alexandre Arbovin.  
Accès gratuit.

Tél. 02 35 72 27 51  
Frac Normandie

## CONCERTS/SPECTACLES

**Jeudi 4 mai**, de 18h30 à 19h10

### « Face à l'œuvre : un acte de c-réaction »

Les étudiant(e)s des classes musique-danse-théâtre du Conservatoire de Rouen répondent aux œuvres de l'exposition « Images ».

Accès gratuit.

Tél. 02 35 72 27 51  
Frac Normandie

**Vendredi 12 mai**, 20h30

### Joad

Ce concert marque la sortie de son nouvel album ! Aux accents plus pop, l'opus est à l'image des changements opérés dans le combo. De 5 à 20 €

Tél. 02 35 73 95 15  
Trianon Transatlantique

**Samedi 13 mai**, après-midi

### Concert Salsa

Dans le cadre de Jeunesse en fête Par les élèves de l'atelier Salsa des Conservatoires de



Sotteville et de l'Intercom  
Bernay Terres de Normandie.  
Direction Bruno Lecœur. Gratuit  
Conservatoire à Rayonnement Communal  
Tél. 02 35 03 19 17  
Espace Lods

**Mercredi 17 mai**, de 14h30 à 15h

### Rencontres chantantes

Par les élèves de Formation musicale du Conservatoire et les adultes du Centre d'Accueil de Jour « Les lierres ».

Tél. 02 35 03 19 17  
Conservatoire à Rayonnement Communal

**Vendredi 19 mai**, 20h30

### Gasandji & Alain Larribet / Congo-Gascogne project

1<sup>ère</sup> partie : Motema  
Une rencontre d'exception entre deux personnalités et deux univers musicaux singuliers. De 5 à 15 €

Tél. 02 35 73 95 15  
Trianon Transatlantique

**Samedi 20 mai**, 19h et 21h

### Claire Diterezi

L'art du duo s'exerce ici avec une créativité jubilatoire pour un concert infiniment petit, convivial et intime.  
De 5 € à 15 €

Tél. 02 35 73 95 15  
Trianon Transatlantique

## SPORT

**Mardi 2 mai**, 13h à 19h30

### Pétanque

Championnat des clubs vétérans  
Section pétanque du SSCC,  
Tél. 02 35 63 01 16  
Stade municipal Jean Adret

**Dimanche 7 mai**, 16h

### Basket-ball

Pré-nationale féminins  
SSCC/Vallée de l'Eure  
Section Basket-ball du SSCC,  
Tél. 09 67 39 58 83  
Stade municipal Adret

**Samedi 13 mai**, 14h à 17h15

### Cyclisme

Épreuve cyclo-cross de l'École des Jeunes de l'Autocycle sottevillais

Autocycle sottevillais,  
Tél. 02 35 98 76 64  
Bois de la Garenne

**Samedi 13 mai**, 18h

### Football

Régional 1  
SSCC/Luneray

Section football du SSCC,  
Tél. 09 51 66 22 47  
Stade municipal Jean Adret

**Samedi 13 mai**, 20h

### Volleyball

Pré-national masculins  
Agglo Sud VB 76/ ASPTT Rouen  
Agglo Sud VB 76, tél. 06 30 35 82 27  
Salle de sports Emile Zola

**Samedi 13 mai**, 20h

### Basket-ball

Pré-national masculins  
SSCC/Alm Evreux  
Section basket-ball du SSCC,  
Tél. 02 32 81 69 70  
Stade municipal Jean Adret

**Jeu 18 mai**, 10h30 à 17h

### Athlétisme

Régionaux d'épreuves individuelles d'athlétisme  
Stade Sottevillais 76, tél. 02 35 62 06 79  
Stade municipal Jean Adret

**Samedi 20 mai**, à 20h

### Basket-ball

Pré-nationale masculins  
SSCC/Montville  
Section basket-ball du SSCC,  
Tél. 02 32 81 69 70  
Stade municipal Jean Adret

**Dimanche 21 mai**, 15h

### Football

Régional 1  
SSCC/ FC Rouen

Section football du SSCC,  
Tél. 09 51 66 22 47  
Stade municipal Jean Adret

**Dimanche 21 mai**, 15h30

### Basket-ball

Pré-nationale féminins  
SSCC/Dieppe  
Section basket-ball du SSCC,  
Tél. 02 32 81 69 70  
Stade municipal Jean Adret

**Dimanche 4 juin**, 8h30 à 13h

### Vélocité

Union Vélocipédique Sottevillaise,  
Tél. 06 48 05 29 89.  
Stade municipal Jean Adret/Espace loisirs



## ZOOM BIBLIOTHÈQUE

### Le voyage de Chihiro, Princesse Mononoké... Conférence autour de Hayao Miyazaki

Scénariste, réalisateur, écrivain, producteur, mangaka... Hayao Miyazaki est une figure emblématique du cinéma d'animation japonais. Il est notamment co-fondateur du Studio Ghibli (*Le château ambulant*, *Ponyo sur la falaise*, *Le voyage de Chihiro*, *Le vent se lève*, *Princesse Mononoké*...).

A l'occasion d'une soirée animée par Christophe Letournel, passionné d'histoire du cinéma, vous découvrirez sa filmographie foisonnante en 3 parties le **mardi 9 mai à partir de 18h** :

**1<sup>ère</sup> partie** : Retour sur les éléments biographiques qui nourrissent l'œuvre du maître japonais, la guerre en étant l'exemple le plus significatif.

**2<sup>e</sup> partie** : Présentation succincte des soixante années de carrière artistique de Miyazaki (ses nombreux mangas et ses onze films en attendant la sortie du douzième prévu pour l'été prochain !)

**3<sup>e</sup> partie** : Recensement et analyse des grandes thématiques que l'on retrouve dans les différentes œuvres miyazakiennes en s'attachant à en montrer le caractère universel.

Tout au long de l'année, la bibliothèque met à votre disposition des documents sur Hayao Miyazaki, tels que des livres sur son œuvre ou encore des DVD.

Bibliothèque municipale, tél. 02 35 63 60 82.

## GRUPE SOCIALISTES ET CITOYENS RASSEMBLÉS

Le mois prochain, nous retrouverons avec bonheur notre festival des arts de la rue Viva Cité, les samedi 24 et dimanche 25 juin.

La culture est à la fois un levier d'émancipation et le ciment de notre démocratie. Nous traversons une période extrêmement complexe pour nos finances publiques, en raison de l'explosion des coûts de l'énergie, de l'inflation, et de la revalorisation des rémunérations de nos agents. A l'image de ce que nous avons mis en place pour l'ensemble des actions municipales, le choix a été fait de définir un nouveau périmètre financier pour Viva Cité. Et la proposition faite par la direction artistique du festival, de réduire d'une demi-journée le format de Viva Cité, en conservant une grande richesse dans la programmation des spectacles, nous est apparue comme un très bon compromis.

Ce nouveau format promet toujours autant de moments magiques dans les rues de la ville. Viva Cité c'est une véritable fête populaire, entièrement gratuite et accessible à tous. En amont du festival, des ateliers participatifs sont mis en place dans différentes structures associatives ou municipales, et tous les samedis matins, l'Atelier 231 ouvre ses portes au public pour participer à la réalisation de la scénographie, et dès le jeudi 22 juin et le vendredi 23 juin, des spectacles et des articles iront à la rencontre de la sortie des écoles Gadeau de Kerville et Ferdinand Buisson.

Représentations dans les quartiers, proposition originale au Trianon, ouverture du festival en lien avec les droits des enfants et droit à leur émerveillement, cette nouvelle édition se veut riche et ambitieuse !

Tél. 02 35 72 08 19

## GRUPE SOTTEVILLE, ÉCOLOGIQUE ET CRÉATIVE

Il y a quelques semaines, nous avons reçu la notification officielle de notre labellisation « Territoire engagé pour la transition écologique » (ex-citergie). Ces 2 étoiles sont une reconnaissance et un symbole : une reconnaissance d'un organisme indépendant, structuré à l'échelle européenne. L'audit national qui s'est déplacé en octobre 2022 pour rencontrer élus et services concernés a souligné la grande qualité du travail accompli et sa satisfaction à terminer sa série de rencontres normandes par une ville sincèrement engagée comme la nôtre. Il est essentiel qu'un regard externe ait pu valider les directions prises... Dans le domaine de la transition écologique, sans doute de manière encore plus cruciale qu'ailleurs, il faut pouvoir éviter les chausse-trappes, faire des choix durables et sérieux pour notre planète en fuyant le « greenwashing ». Avec 70% des nouveaux investissements consacrés à la transition écologique, notre budget 2023 est la preuve en actes de la sincérité de notre engagement. Il s'agit de structurer notre action publique, d'en porter l'engagement plein et entier de l'ensemble des services de la ville mais aussi celui de nos concitoyens. Là aussi, la Commission du lab a souligné « l'implication forte des habitants (qui) a permis à la commune d'avancer à grandes enjambées sur les problématiques de mobilité et de nature en ville ».

sotteville.ecologique.creative@gmail.com

## GRUPE ENSEMBLE POUR SOTTEVILLE

De coup de force en coup de force, la macronie se révèle à nouveau comme un pouvoir solitaire et autoritaire. C'est la leçon que l'on retiendra de cette séquence politique qui a mis à mal tout ce que le pays compte de respiration démocratique. Les institutions ont été maltraitées par l'emploi des mesures coercitives au Parlement et les messages proférés, notamment sur la retraite à 1200€, les syndicats, unis, ont été méprisés. Les catégories, pacifiques et paisibles, violentes. Les grévistes réquisitionnés. Cette condescendance et ces méthodes pour domestiquer la contestation laissent un goût amer dans la bouche. En "monarchie républicain", ivre de son pouvoir, Macron pense savoir mieux que tout le monde ce dont le bas-peuple aurait besoin...

Dans cette fuite en avant ultralibérale et autoritaire, les associations sont également prises pour cible. La Ligue des Droits de l'Homme, honorable vieille dame de 125 ans, née en pleine affaire Dreyfus, subit désormais le feu des critiques gouvernementales, pour avoir tenu un rôle d'observatrice à Sainte Soline. Darnaudin et Borne menacent de supprimer les subventions de cette association. Nous demandons que la mairie de Sotteville accorde une subvention symbolique pour soutenir la LDH. Les Soulèvements de la Terre, collectif large de lutte contre l'accaparement des ressources naturelles, en particulier de l'eau, risque d'être dissous par le gouvernement. C'est encore une dérive démocratique dangereuse, et nous leur témoignons de toute notre solidarité.

ensemble.sotteville@gmail.com

## GRUPE RASSEMBLEMENT POUR SOTTEVILLE

Notre groupe a voté contre le budget 2023. Ce budget validait l'explosion des tarifs pour les commerçants de nos marchés. Nous étions contre ce coup de masse économique en pleine période d'inflation. Voter le budget aurait été pour nous un renoncement et une trahison envers eux. Nous avons proposé jusqu'au bout à la majorité de revenir sur cette décision et elle a refusé de nous entendre.

Dans un autre domaine, nous estimons que la majorité ne va pas assez loin en matière de sécurité. Un bel article dans le Sotteville Mag ne suffit pas à masquer le fait que nos effectifs de police municipale ne sont pas suffisants pour assurer l'ordre. Les agents en poste dominent le meilleur d'eux-mêmes mais 11 policiers municipaux ne suffisent pas pour une commune de la taille de Sotteville. Il ne suffit pas de dire que le gouvernement ne donne pas assez de moyens à la police Nationale, il faut assurer un cadre de vie plus sécurisé aux Sottevillais. S'il faut augmenter l'effectif budgétaire de la police municipale pour cela, il faudra se résoudre à le faire. Même en période de tension budgétaire, les comptes montraient que la chose était possible en 2023 et sans augmentation d'impôts.

Tél. 06 65 68 26 41  
https://www.facebook.com/rassemblement.pour.sotteville/

## GRUPE INVENTONS SOTTEVILLE, C'EST VOUS

Inventons Sotteville demande la mise en place d'une évaluation bioclimatique pour les bâtiments

« Les vagues de chaleur recensées à l'échelle nationale ont été sensiblement plus nombreuses au cours de cette dernière décennie ». Le lien entre la récurrence et l'intensité des phénomènes météorologiques extrêmes, dont font partie les vagues de chaleur, et le changement climatique est évident. Il est urgent d'agir avec les collectivités qui ont un rôle majeur à jouer dans les solutions relevant de leurs compétences :

Végétalisation des sols par plus d'espaces verts, apportant fraîcheur aux voisins et préservation de la biodiversité.

Amélioration de la performance énergétique des bâtiments et logements.

Incitation à la collecte des eaux pluviales.

Sobriété dans l'usage de l'eau, de la gestion des fuites courantes sur les réseaux à la sensibilisation du consommateur.

A ce titre, nous demandons à Madame le Maire, pour valider les futurs projets immobiliers, que soit mise en place une « évaluation bioclimatique systématique avant la délivrance du permis de construire ».

Nous souhaitons que les constructeurs démontrent que leur projet contribue à rendre Sotteville plus durable, verte, inclusive, solidaire et attractive, offrant un logement de qualité pour toutes et tous.

Ce dispositif nous semble essentiel dans le contexte climatique actuel.  
https://www.facebook.com/inventonsSIV/  
inventons.sotteville2020@gmail.com



Disponible  
en mairie



# SOTTEVILLE *engagée*

N°2 Plan d'actions



Mars 2023





## Bonnafé : un nouvel espace de nature et de convivialité pensé par les habitants

Depuis le 30 janvier, les riverains de l'espace Bonnafé (une pelouse d'environ 1500 m<sup>2</sup> située entre les rues Pierre Sémard et Paul Eluard) participent à une concertation afin de réhabiliter ce coin de nature.

### S'IMPLIQUER, C'EST POUVOIR CHOISIR

Changer sa ville, c'est aussi s'impliquer. Les riverains de l'espace Bonnafé ont pu le constater le 4 avril dernier lors de la réunion de restitution de la concertation menée avec eux dans le cadre de la réhabilitation de cette pelouse. Ainsi, grâce à un travail conjoint avec les services de la Ville, différents espaces de nature et de loisirs vont être créés.

### RESPECT DES SAISONS

Une aire de jeux adaptée aux enfants prendra place. Des bancs seront installés à proximité pour les parents. Ensuite, une prairie fleurie en

« 4 saisons » avec des espèces typiquement normandes sera semée. Là aussi, des bancs, mais aussi des transats et même des tables de pique-nique seront mis à disposition de tous les Sottevillais. Le tout sera entouré d'arbres spécialement choisis pour leur capacité à fournir de l'ombre l'été. Enfin, des arbres fruitiers pousseront dans un grand carré en gestion différenciée afin de fournir aux insectes un habitat optimal et récolter ainsi de bons fruits.

### NAISSANCES

Tom Patrizio  
Sacha Jouet  
Hassna Ben Mansour  
Ines Hafid  
Naël Doyhamboure  
Ismaël Ameziane  
Aliyat Diop Saulnier

### Information

Les formulaires de déclaration remis à la maternité vous demandent désormais d'autoriser expressément la publication de la naissance de votre enfant dans la presse locale. Sans cette autorisation, nous ne pouvons pas intégrer le nom de votre enfant à la liste des naissances. Nous vous invitons donc à vous rapprocher de la direction de la communication si vous souhaitez que la naissance de votre enfant apparaisse dans le prochain Sotteville Mag.

■ Direction de la communication,  
tél. 02 35 63 60 88.



# CIVIL

## DÉCÈS

Nicole Arnaudet née Baron, 77 ans  
 Ghislaine Bertran née Acard, 73 ans  
 Yvette Breton née Roussel, 87 ans  
 Edith Caudron née Scoté, 87 ans  
 Laurent Chanel, 57 ans  
 Paulette Costé née Bourguignon, 92 ans  
 Abderrahmane Dridi, 74 ans  
 Pierre Gorvel, 92 ans  
 Jean-Marie Gosselin, 74 ans  
 Odette Got née Lamarque, 76 ans  
 René Hanin, 97 ans  
 Jacques Häy, 77 ans  
 Serge Lagache, 73 ans  
 Jacqueline Lechevalier née Tirard, 80 ans  
 Michel Ledanff, 88 ans  
 Micheline Le Ny née Gourhant, 89 ans  
 Huguette Levasseur, 83 ans  
 Vincent Louis, 99 ans

Janine Maillart née Touzet, 78 ans  
 Ginette Michel, 64 ans  
 Geneviève Mignot née Vion, 98 ans  
 Victorine Mpacko Ekombo, 47 ans  
 Nadia Nicolas-Prévoست née Morel, 89 ans  
 Marie-Thérèse Noël, 64 ans  
 Geneviève Normand née Pitte, 96 ans  
 Jeanne Osmont née Caron, 101 ans  
 José Pacheco Vaz, 83 ans  
 Louise Permentier née Regnaut, 101 ans  
 Yolande Seradi née Menegaldo, 86 ans  
 Vincent Taillefer, 62 ans  
 Marie-Thérèse Tiphaigne née Fillatre, 91 ans  
 Adolphine Toty née Lefebvre, 93 ans

## Recensement militaire et Journée défense et citoyenneté



Chaque jeune Français(e) de 16 ans doit se faire recenser. Pour cela, il convient de vous présenter sans rendez-vous au service population muni(e) de votre carte nationale d'identité et du livret de famille sur lequel vous apparaissez. Cette étape réalisée, vous recevrez une attestation de recensement à présenter lors de certaines démarches (inscription au baccalauréat avant 18 ans notamment). Une fois recensé(e), vous êtes ensuite convoqué(e) à participer à la Journée défense et citoyenneté (JDC).

Plus d'informations sur [majdc.fr](http://majdc.fr)

## PETITES ANNONCES

**Vends 4 vélos**, 2 BMX 10-12 ans, 1 VTT 12-13 ans, 1 vélo femme, 20 € par vélo prix à débattre  
 Tél. 06 77 45 06 21

**Vends caches de protection solaire pour lunettes** (5 cm x 4 cm) avec clip, neufs. Prix : 5 €  
 Tél. 02 35 73 60 94

**Vends blouson de moto** femme taille S, doublure hiver amovible, marque MQP. Prix : 10 €, édredon en duvet de canard 140 cm x 150 cm  
 Prix : 15 €, paire de double rideaux hauteur 2.40 m x 1.30 m. Prix : 15 €  
 5 casseroles en cuivre intérieur alimentaire, prix : 25 €  
 Tél. 06 35 15 42 30

**Vends livres/romans**, 5 à 10 centimes l'unité,  
 Tél. 06 62 00 98 89

**Donne contre démontage machine à bois** (Electrolit) comprenant moteur, rabot, scie circulaire, mortaiseuse, toupie et divers accessoires.  
 Tél. 06 44 07 67 82

**Vends 3 paires de chaussures** femme neuves marque Bally, pointure 38, 1 paire de bottines noires TBE, 10 € la paire,  
 Tél. 06 12 23 08 76

**Recherche petite armoire** 1 porte  
 Tél. 06 87 79 09 68

**Vends vêtement divers**, femme taille 44-46. Très bon état. 2,50 € /pièce.  
 Tél. 06 79 26 99 92

**Cherche appartement à louer** sur Sotteville, F2 ou F3, à proximité de l'Hôtel de ville.  
 Tél. 06 10 90 90 95

**Vends vêtements fille** 18 mois à 3 ans petits prix ou en lot, vélo femme 50 € bon état.  
 Tél. 06 79 77 11 66

**Vends gazinière** blanche 3 brûleurs à gaz + 1 plaque et four électrique, marque Faure. Prix : 50 €  
 Tél. 06 11 49 20 50

**Vous souhaitez déposer gratuitement une annonce ? Contactez la direction de la communication au 02 35 63 60 88 ou à [communication@sotteville-les-rouen.fr](mailto:communication@sotteville-les-rouen.fr)**

## MAIRIE PRATIQUE

### PERMANENCES

#### Permanences de la Maire, des adjoints et des conseillers municipaux délégués

Luce PANE, Maire et Vice-présidente de la Métropole Rouen Normandie assure une permanence téléphonique en matinée les **jeudis 11 mai et 8 juin 2023**. Prenez rendez-vous entre 8h30 et 9h et vous serez rappelés à partir de 9h.

☎ 02 35 72 08 19

Fax : 02 35 72 88 75

Courriel : cabinet@sotteville-les-rouen.fr

#### Les élus assurent une permanence téléphonique au

☎ 02 35 72 08 19.

Alexis RAGACHE, 1<sup>er</sup> adjoint en charge de l'Urbanisme, de l'attractivité et de la sécurité, Conseiller départemental.

Laurence RENO, 2<sup>e</sup> adjointe en charge de l'éducation, de l'enfance et de la jeunesse, Vice-présidente de la Métropole Rouen Normandie.

Pierre CAREL, 3<sup>e</sup> adjoint en charge des finances, du personnel et de l'administration générale, Conseiller départemental.

Eve COGNETTA, 4<sup>e</sup> adjointe en charge de l'environnement.

Christophe DELAMARE, 5<sup>e</sup> adjoint en charge du sport.

Edwige PANNIER, 6<sup>e</sup> adjointe en charge de la culture et de l'animation de la ville.

Gérard GUILLOPE, 7<sup>e</sup> adjoint en charge de la propreté, du cadre de vie et du commerce.

Adeline POLLET, 8<sup>e</sup> adjointe en charge des affaires sociales et de la santé.

Hervé DEMORGNY, 9<sup>e</sup> adjoint en charge de l'habitat, des bâtiments municipaux et de l'énergie.

Christine BORJA VIEGAS D'ABREU, 10<sup>e</sup> adjointe en charge du dialogue citoyen et du lien intergénérationnel.

Laurent FUSSIEN, Conseiller municipal délégué à l'économie.

Luc LESIEUR, Conseiller municipal délégué à la sécurité et à la prévention de la délinquance.

Evelyne DENOYELLE, Conseillère municipale déléguée à la vie des écoles.

Adeline DANIEL, Conseillère municipale déléguée au Conseil municipal d'enfants et au Conseil des Jeunes sottevillais.

Elise RIDEL, Conseillère municipale déléguée aux mobilités et à la ville apaisée.

Pierre-Arnaud PRIEUR, Conseiller municipal délégué à la biodiversité et à la nature en ville.

Stéphane BORD, Conseiller municipal délégué à la santé.

#### Permanences des élus de secteur dans les Maisons citoyennes

Maison citoyenne F. Buisson Mohammed DERGHAM, conseiller municipal.

Maison citoyenne Henri Gadeau de Kerville

Niswat ABDOURAZAKOU, conseillère municipale.

Maison citoyenne Grenet-Voltaire Laurent CASSARD, conseiller municipal.

Sur rendez-vous auprès des responsables des Maisons citoyennes.

 Ville de Sotteville-lès-Rouen

 @sottevillelesrouen

 Ville de Sotteville-lès-Rouen

### SERVICES MUNICIPAUX

Les services municipaux sont ouverts du lundi au vendredi, de 8h30 à 17h. Privilégiez la prise de rendez-vous.

☎ 02 35 63 60 60.

#### Police municipale

☎ 02 35 63 60 94.

#### Service urbanisme

☎ 02 35 63 60 58.

Sur rendez-vous.

#### Services techniques

☎ 02 35 63 60 87.

Sur rendez-vous.

#### Astreinte technique municipale

☎ 06 08 26 19 92.

En cas d'urgence, en dehors des horaires d'ouverture de la mairie.

#### Crèche familiale municipale

☎ 02 35 63 62 25.

Sur rendez-vous.

#### Relais petite enfance

☎ 02 35 63 62 34.

Le mercredi de 9h à 12h30, le vendredi de 14h à 17h et sur rendez-vous.

#### Service population (état civil/élections)

☎ 02 35 63 60 56.

Carte nationale d'identité et passeport : sur rendez-vous, autres démarches : sans rendez-vous

Le lundi de 10h30 à 17h

Du mardi au vendredi de 8h30 à 17h. Accueil téléphonique jusqu'à 17h15.

#### Espace famille

☎ 02 35 63 60 57.

espace.famille@sotteville-les-rouen.fr

Gestion de l'ensemble des prestations dédiées à l'enfance et à la jeunesse (dossiers famille, inscriptions scolaires, restauration municipale, activités périscolaires, accueils de loisirs...)

Horaires d'ouverture :

- du lundi au vendredi : de 8h30 à 12h30 (accueil ouvert)

- du lundi au vendredi : de 13h30 à 17h15 (sur rendez-vous uniquement)

Accueil téléphonique :

- Du lundi au vendredi : de 8h30 à 12h30 et de 13h30 à 17h15

Les familles ont la possibilité de prendre un rendez-vous pour des situations plus complexes.

#### Point info jeunes

☎ 02 35 63 62 39.

Sur rendez-vous.



#### C.C.A.S

Sur rendez-vous.

☎ 02 35 63 60 69.

#### Conseil à l'emploi et à l'insertion

Sur rendez-vous, du lundi au vendredi.

☎ 02 35 63 60 69.



**Service habitat**

Sur rendez-vous téléphonique.

☎ 02 35 63 60 69.

**Service proximité personnes âgées**

Direction de la solidarité

☎ 02 35 63 60 69.

Aide à domicile, AMAPA/AVEC

Permanences :

Lundi de 14h à 16h30

Mercredi de 14h à 16h30

Vendredi de 14h à 16h30

☎ 02 35 71 67 03.

**Écrivaines publiques**

☎ 02 35 63 60 82.

Sur rendez-vous.

**Stade municipal Jean Adret**

Avenue du 14 juillet.

☎ 02 35 72 41 39.

**Gymnase municipal**

38, rue Gaston Contremoulins

☎ 02 35 58 23 40.

**Piscine municipale**

34A, avenue du 14 Juillet.

☎ 02 35 72 90 58.

Nage dynamique en ligne d'eau

**Le lundi**

• De 17h15 à 19h15 : entrée dans l'équipement à partir de 17h, évacuation du bassin à 19h15

**Du lundi au samedi**

• De 12h30 à 13h45 : entrée dans l'équipement à partir de 12h15, évacuation du bassin à 13h45

**Le mercredi**

• De 17h15 à 19h15 : entrée dans l'équipement à partir de 17h, évacuation du bassin à 19h15

Activités familiales

**Le mercredi**

• De 13h45 à 17h15 : entrée dans l'équipement à partir de 13h30, évacuation du bassin à 17h15

**Le samedi**

• De 13h45 à 17h : entrée dans l'équipement à partir de 13h30, évacuation du bassin à 17h

**Maisons citoyennes**

8, rue Henri Gadeau de Kerville

☎ 02 32 91 00 12.

3, place Docteur Calmette

☎ 02 32 91 20 52.

27, rue Pierre Corneille

☎ 02 35 00 98 38.

Atelier Guidoline

23, rue Pierre Corneille

☎ 02 27 08 36 52.

**Bibliothèque municipale**

110, rue des déportés



☎ 02 35 63 60 82.

La bibliothèque est ouverte : les mardis de 16h à 20h (de 15h à 19h pendant les vacances scolaires), les mercredis, de 10h à 17h30, les jeudis et vendredis de 12h30 à 18h et les samedis de 10h à 17h30. Les prises de rendez-vous personnalisés doivent être effectuées sur ces mêmes créneaux horaires.

**Dates et horaires du bibliobus :**

Rue Cité Grenet

mercredis 3, 17 et 31 mai de 15h30 à 17h30

Rue Georges Laroque

jeudis 4 mai et 1<sup>er</sup> juin de 16h à 17h30

Henri Gadeau de Kerville

rue Georges Cuvier  
mardis 9, 23 mai et 6 juin de 16h à 17h30

Place Calmette

mercredis 10, 24 mai et 7 juin de 15h30 à 17h30

Place de la Liberté

jeudis 11 et 25 mai de 16h à 17h30

**Conservatoire à Rayonnement Communal (école de musique et de danse)**

Rue Marion

☎ 02 35 03 19 17.

**PERMANENCES DIVERSES****Caisse d'allocations familiales (CAF)**

Les permanences en mairie sont suspendues jusqu'à nouvel ordre.

**Planning familial**

Le mardi, de 9h à 12h

Le jeudi, de 14h à 17h

Sauf vacances scolaires  
Centre municipal de santé  
Bernard Lawday

(avenue de la Libération)

☎ 02 35 73 24 90.

**Informations juridiques**

sur le droit de la famille (CIDFF) (divorce, droit de garde, succession...)

Maison citoyenne Henri Gadeau de Kerville

Sur rendez-vous téléphonique.

☎ 02 35 63 60 69.

**Avocat (conseils gratuits)**

Le 1<sup>er</sup> jeudi du mois, de 9h30 à 11h30, sur rendez-vous.

En mairie

☎ 02 35 63 60 69.

**Géomètre**

Sur rendez-vous. S'adresser à l'accueil de la mairie.

☎ 02 35 63 60 61.

**Mission locale antenne de Sotteville**

Tous les jours sur rendez-vous de 9h à 12h et de 14h à 17h.

Accueil sans rendez-vous tous les mardis matin et jeudis matin de 9h à 11h30.

6 rue Henri Gadeau de Kerville

☎ 02 78 26 03 40.

**VOUS ÊTES NOUVEAU SOTTEVILLAIS ?**

Contactez le service relations publiques de la Ville pour bénéficier d'une matinée d'accueil des nouveaux habitants. Au programme : petit déjeuner de présentation, et visite de la ville en car.

Service relations publiques

☎ 02 35 63 62 20.

Courriel : [relations.publiques@lotteville-les-rouen.fr](mailto:relations.publiques@lotteville-les-rouen.fr)

**Distribution de sacs**

Il est possible de récupérer des sacs de collecte au camion de distribution en mai (voir les dates et lieux page 9).

Les sacs sont fournis 1 fois par an sur présentation d'un justificatif de domicile.

☎ Ma métropole,

Tél. 0 800 021 021 (numéro vert).

**Déchetteries****Petit-Quevilly**

Chemin du Gord

ouvert lundi, mardi, mercredi et samedi de 9h à 12h et de 14h à 17h30

Jeudi de 9h à 11h45

**Rouen**

1 Quai du Pré aux Loups

ouvert 7j/7 de 8h30 à 18h30

**Saint-Étienne-du-Rouvray**

Rue Désiré Granet

Lundi, mercredi, jeudi, vendredi et samedi

de 9h à 12h et de 14h à 17h30

vendredi de 14h45 à 17h30

Toutes les déchetteries sont fermées les jours fériés.

Il est possible également de faire appel aux services gratuits de la Métropole pour l'enlèvement de vos encombrants en prenant rendez-vous en ligne sur le site Internet de la Métropole Rouen Normandie ou par téléphone.

☎ Ma métropole,

Tél. 0 800 021 021 (numéro vert)

[www.metropole-rouen-normandie.fr](http://www.metropole-rouen-normandie.fr)

# JEUNESSE EN FÊTE

## A L'AVENTURE

ANIMATIONS  
JEUX  
ATELIERS  
ÉPREUVES



# 12 & 13 MAI 2023

## SOTTEVILLE-LÈS-ROUEN

### 12 MAI

#### NUIT DU JEU

19h30 à 23h

Bibliothèque municipale

### 12 MAI

#### DAROLE AUX JEUNES

### 13 MAI

#### FÊTE DU JEU

13h30 à 18h

Espace Marcel Lods